

VOM HOPFEN ZUM BAD

18 WELLNESS IN DER BRAUEREI Martina Jenzer

22 SCHLUND ÜBER GEWÖLBE Danielle Fischer

26 «WIR SAHEN UNS ALS SPURENSUCHER» Clementine van Rooden, Danielle Fischer

30 ÜBER EINEN UMWEG ANS ZIEL Emil Giezendanner



TEC21

ÜBER EINEN UMWEG ANS ZIEL

Nackte Sandsteingewölbe prägen im Thermalbad auf dem Zürcher Hürli-mann-Areal die Innenräume. Weder Abdichtungen noch eine Innendämmung verstecken das historische Gemäuer. Aufwendige Messungen und Analysen des Büros Baumann Akustik und Bauphysik zeigten, dass diese Freilegung theoretisch möglich ist, doch erst ein 1:1-Versuch vor Ort erbrachte den Beweis: Die aussergewöhnlichen klimatischen Verhältnisse im Thermalbad greifen den rohen Stein weniger an als vermutet, und das Erdreich hinter dem Gewölbe sorgt für die notwendige Dämmung.

Vor fünf Jahren, als das Konzept für den Innenausbau des Thermalbades auf dem Hürlimann-Areal projektiert wurde, schien es undenkbar, die damals verputzten Sandsteingewölbe in den künftigen Bädern sichtbar zu lassen. Die Fachplanerschaft sah vor, eine Innendämmung mit Drainage, eine Abdichtung und eine Spritzbetonbeschichtung auf das bestehende Gemäuer aufzubringen. Angeblich hätten die Anforderungen bezüglich Wärme- und Feuchteschutz nur auf diese Weise erfüllt werden können. Das Problem der vom Erdreich in die Räume eindringenden Feuchte hätte so gelöst und das Risiko der Schimmelpilzbildung vermindert werden können. Die Forderungen des Energiegesetzes wären so ohne viel Überzeugungsaufwand und in einfacher Weise erfüllt worden. Die MLG Generalunternehmung als Auftraggeberin war damit allerdings nicht zufrieden, denn Probesondierungen liessen unter dem alten Verputz ein einzigartiges Sandsteingewölbe erwarten. Sie suchte nach einer Ausbauvariante, die das Mauerwerk zeigen und die Einzigartigkeit dieses Ortes hervorholen und erhalten konnte. Um die Machbarkeit beurteilen zu können, mussten grundlegende Fragen zum Material Sandstein und zu bauphysikalischen Aspekten geklärt werden:

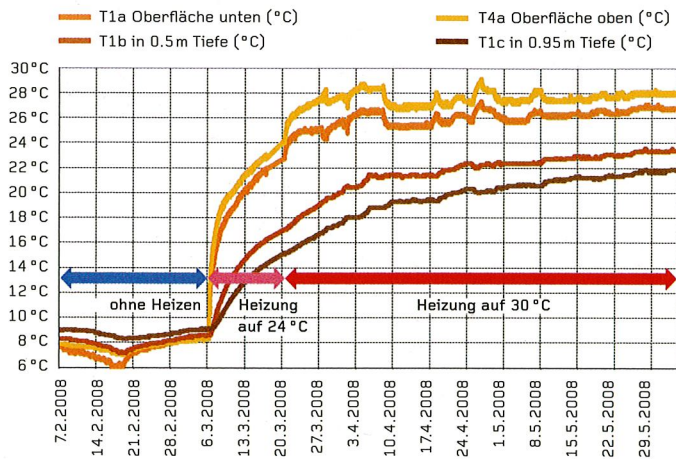
- Was geschieht mit dem Sandstein, wenn der Verputz abgeschlagen, der Stein trocken und einem Bäderklima ausgesetzt ist? Treten untolerierbare Salzausblühungen auf, oder rieselt der Sandstein auf die Köpfe der Badenden?
- Wie kann der geforderte Wärmeschutz ohne Innendämmung realisiert werden? Besteht die Gefahr der Schimmelpilzbildung? Reicht der rechnerische Nachweis mit theoretischen Wärmefluss- und Isothermenberechnungen aus, oder sind Messungen in einem Versuchsgewölbe erforderlich?

TESTGEWÖLBE ERBRINGT DEN BEWEIS

In einem Gewölberaum wurde der Verputz abgeschlagen und eine provisorische Lüftungsanlage mit mobilen Entfeuchtern installiert. Dieser Testraum simulierte die klimatischen Verhältnisse. An drei Stellen in den etwa 1 m dicken Wänden wurden Messfühler mit Datenloggern installiert: direkt an der Oberfläche, in 0.5m und in 0.95m Tiefe. An der Wandoberfläche wurden drei Wärmeflussmessgeräte platziert. Die Messungen zeigten kurz nach Beginn des Beheizens erwartungsgemäss, dass die Temperaturen im Mauerwerk stark anstiegen; schon nach vier Wochen sanken sie, und nach 13 Wochen stabilisierten sie sich (Abb. 1). Weil die Kellerräume mehr als 8m im Erdreich liegen, sind sie nicht vom Aussenklima beeinflusst. Mit dem Beheizen findet eine «Speicherladung» von Mauerwerk und Erdreich statt, bis sich der Zustand stabilisiert. Die Messungen ergeben, dass diese «Speicherladung» bereits nach etwa drei Monaten beinahe abgeschlossen ist und dass sich der Wärmefluss bei geringen 8W/m² stabilisiert (Abb. 2) – eben unter der Bedingung, dass kein drückendes Wasser nachströmt, denn dann erhöht sich der Wärmefluss.

SANDSTEIN NEUEM KLIMA AUSGESETZT

Um die materialspezifischen Fragen zu beantworten, waren umfangreiche Untersuchungen an den Sandsteinflächen erforderlich. Diese Analysen und Beurteilungen vor Ort sowie die Laboruntersuchungen an nachgebildeten Mauerwerkskörpern führte der Materialspezialist Philipp Rück von der Firma Mattec durch. Er kam zum Schluss, dass das Mauerwerk unter gewissen Voraussetzungen durchaus freigelegt werden kann. Werden die Verputzflächen abgeschlagen und der Sandstein sandgestrahlt, wird ein Grossteil der für Ausblühungen verantwortlichen Salze entfernt. Die Salzkonzentration reduziert sich weiter, wenn die Fugen mindestens 4cm tief ausgeräumt werden. Die neuen Fugen müssen mit einem dichten Mörtel gefüllt werden. Ausserdem beobachtete Rück während der Untersuchungen, dass bei den freigelegten Flächen zuerst die Steine oberflächlich austrockneten und danach auch die Fugen. In Bereichen mit normaler Erdfeuchte stellte er mit Vergleichsbohrungen in verschiedene Tiefen eine markante Verschiebung des Verdunstungshorizontes tiefer ins Mauerwerk fest, nicht aber in Bereichen mit drückendem Wasser, weil hier mehr Feuchte nachströmte, als austrocknen konnte. Das Mauerwerk kann deshalb überall dort freigelegt werden, wo bauliche Massnahmen sicherstellen, dass kein drückendes Wasser über das Erdreich an das Mauerwerk gelangt.

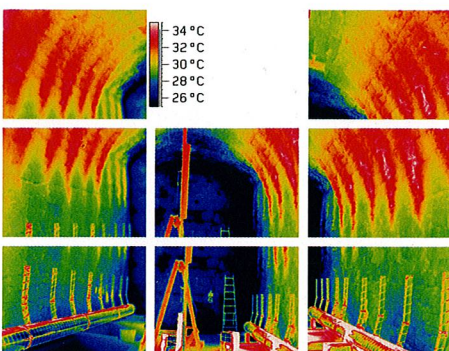


01

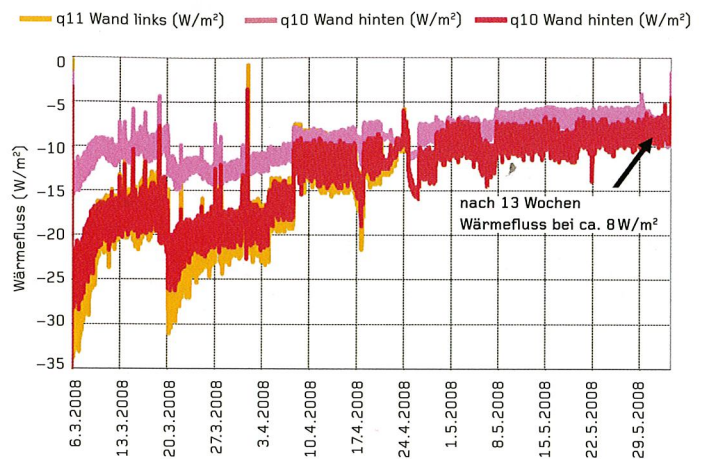
01 Ergebnis aus den Untersuchungen im Testraum: Temperaturverlauf im Mauerwerk nach Beginn des Beheizens

02 Ergebnis aus den Untersuchungen im Testraum: Verlauf des Wärmeflusses bei allen drei Messstellen direkt nach Beginn des Beheizens – nach 13 Wochen aktiven Beheizens stabilisiert sich der Wärmefluss durch das Mauerwerk (von innen nach aussen) bei etwa 8 W/m^2 – es wäre sogar zu erwarten gewesen, dass sich der Wärmefluss im weiteren Messverlauf noch weiter absenkt

03 Infrarotaufnahme des beheizten Versuchsgewölbes: Sie zeigt, dass es an der Rückwand des Mauerwerks nicht kälter wird als 25 °C . Im Versuchsgewölbe werden die Wandflächen mit Zuluft aktiv bestrahlt – wie es auch der Fall ist, wenn das Thermalbad in Betrieb ist –, um die Mauerwerkswände trocken zu halten (Abbildungen und Foto: Baumann Akustik und Bauphysik)



03



02

ALTE BAUSUBSTANZ, NEUE BAUPHYSIKALISCHE ANFORDERUNGEN

Um die bauphysikalischen Fragen zu beantworten, führte Baumann Akustik und Bauphysik unter anderem stationäre, theoretische Isothermenberechnungen durch. Bei diesen stellt sich der Wärmefluss ins Erdreich auf ein konstantes Mass ein. Dazu setzten die Bauphysiker für die Wärmeleitfähigkeit des Erdreichs als Annahme $\lambda = 1.5 \text{ W/mK}$ ein, für die Innentemperatur 35 °C und die Aussentemperatur -10 °C . Daraus resultierte ein U-Wert der Kellerwand im dritten Untergeschoss von $0.2 \text{ W/m}^2\text{K}$ respektive ein Wärmefluss von 9 W/m^2 . Weil die Bewilligungsbehörde die Plausibilität dieser rechnerischen Ergebnisse anzweifelte, mussten die theoretischen Berechnungen mit Messungen in einem Testgewölbe vor Ort bestätigt werden. In Rücksprache mit der Abteilung Energietechnik und Bauhygiene des Umwelt- und Gesundheitsschutzes der Stadt Zürich (UGZ) wies man schliesslich nach, dass der Wärmefluss einen oberen Grenzwert auch ohne Innendämmung nicht übersteigt (vgl. Kasten). Daraufhin wurde eine Baubewilligung erteilt.

WIEDER SICHTBARES SANDSTEINGEWÖLBE

Alle verdeckten Mauerwerke wurden dort, wo die Planerschaft es wünschte, wieder sichtbar: Innenwände und überbaute Gewölbe, die nicht von Aussenfeuchte beeinflusst werden, sowie erdberührte Aussenwände wurden freigelegt, ausgefugt und permanent mit Raumluft bestrahlt, damit die Wandflächen trocken bleiben. Ausserhalb des Sichtbereichs wurde ein Sanierputz – ein mehrschichtiges Putzsystem, das schädliche Salze einlagert – und dort, wo die Wände der Erdfeuchte ausgesetzt sind, zusätzlich ein Dichtputz aufgetragen. Die problematischen, erdberührten Aussenwände mit Staunässe beziehungsweise drückender Erdfeuchte wurden genauso freigelegt, neu ausgefugt und mit Raumluft bestrahlt. Zudem aber erneuerte man im Aussenbereich die Dach- und Platzentwässerung, und eine Schirmabdichtung im Erdreich vermindert das Problem der eindringenden Feuchte. Ausserhalb des Sichtbereichs wurde das Mauerwerk wiederum mit einem Sanierputz versehen.

PLANUNGSSCHLAUFE LOHNTE SICH

Die Spezialanalysen am Sandstein sowie die Untersuchungen und Messungen im Testgewölbe ermöglichten es, das historische Sandsteingewölbe zu zeigen und damit die gewünschte Innenarchitektur des Thermalbades zu realisieren. Ein Testgewölbe einzurichten und die klimatischen und bauphysikalischen Verhältnisse zu messen, kostete zwar Zeit und war mit einem Mehraufwand verbunden, doch es lieferte mit verhältnismässigen Kosten eine fundierte Entscheidungsgrundlage. Das Abdichten, Dämmen und der Spritzbeton der ursprünglich geplanten Ausführung wären teurer gewesen, und das Mauerwerk und das Erdreich hätten sich unkontrolliert angefeuchtet. Die Folge wären eine verminderte Wärmedämmung – mit hoher Wahrscheinlichkeit wäre diese schlechter als jene, die mit der ausgeführten Variante erreicht wird –, und eine Verlagerung der Feuchteproblematik in bisher nicht betroffene Bereiche. Das Ergebnis, das sich den Badenden in eindrücklicher Weise zeigt, ist der erfreuliche Beweis dafür, dass sich der Umweg gelohnt hat.

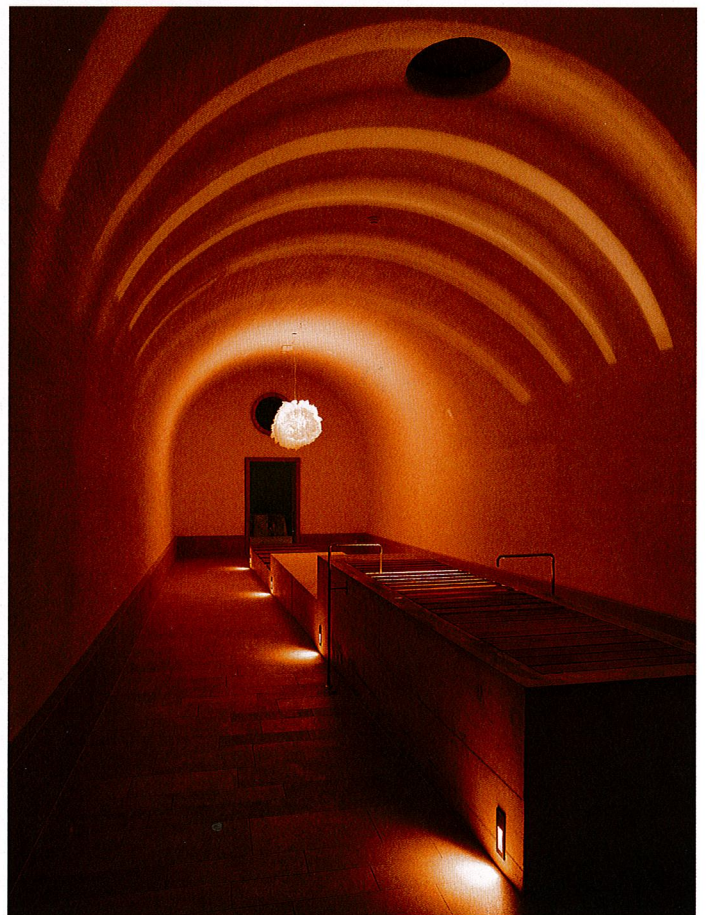
Emil Giezendanner, dipl. Architekt HTL, Inhaber und Geschäftsführer, Baumann Akustik und Bauphysik AG
Projektleitung: Ernst Baumann Mitarbeiter: Davide Bionda



01



02



03